



Enregistreur vocal numérique



PD-VR400 Manuel d'instructions

Des questions ? Besoin d'aide ?

Ce manuel doit vous aider à
comprendre votre nouveau produit.

Veuillez composer le numéro vert
de notre service à la clientèle si
vous avez toujours des questions.
Recherchez l'insert sur lequel
apparaît cette image :



Ou visitez
le site www.polaroid.com.

INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté l'enregistreur vocal numérique PDR400. Imprimez ce manuel pour en faciliter la consultation. Déballez l'appareil et vérifiez que tous les accessoires sont mis de côté afin de ne pas les perdre. Nous vous recommandons de conserver le carton d'origine et les matériaux d'emballage pour faciliter le transport ou l'envoi de l'appareil.

Enregistreur Vocal Numérique

- Design compact et profilé pour une efficacité maximale de transport
- Microphone haute qualité intégré pour un enregistrement propre
- Emplacement microSD pour expansion d'mémoire expansion
- 2GB flash mémoire intégrés
Conditions d'enregistrement:
HP: 23hrs
MP: 34 hrs
SP: 46hrs
LP: 69hrs
- Quatre options différentes d'enregistrement (HP, MP, SP, LP)
- Quatre dossiers vocaux permettant de sauvegarder 99 messages par dossier
- Enregistrement activé par voix (VOX)
- Sensibilité de microphone réglable selon les conditions d'enregistrement
- Ecran LCD (Liquid Crystal Display) avec rétro-éclairage
- Haut-parleurs intégrés
- Témoin LED indicateur de statut d'enregistrement
- USB 2.0 pour transfert rapide ou stockage de fichiers
- Fonction Hold
- Nécessite deux piles "AAA"

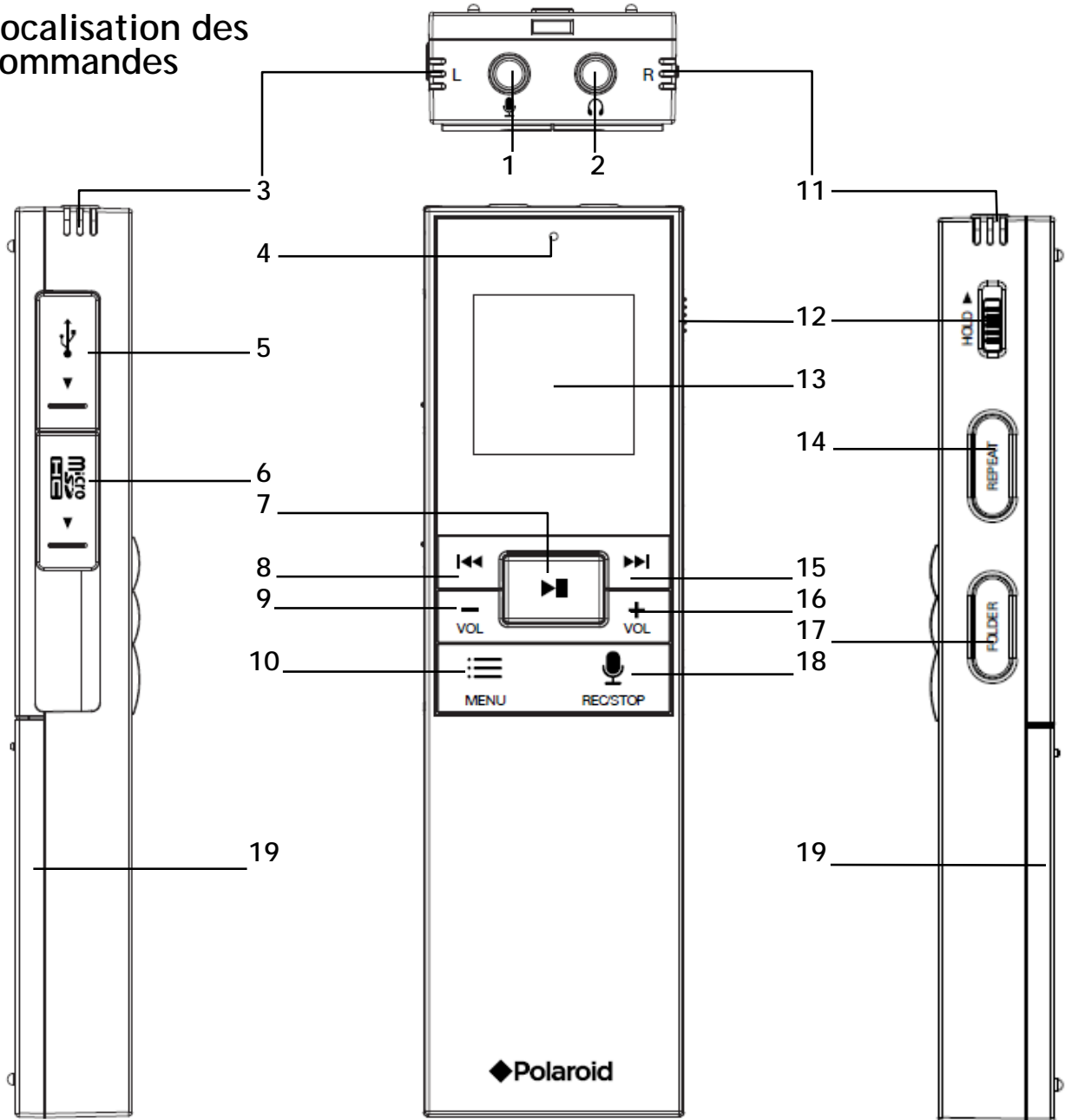
Quels éléments sont fournis

- QSG (Un guide de démarrage rapide)
- Cordon USB
- Microphone avec oreillette



COMMENCER

Localisation des commandes



1. Connecteur
Microphone

2. Connecteur
Ecouteurs

3. Microphone Stéréo
gauche

4. Indicateur
d'enregistrement

5. Connecteur USB

6. Emplacement micro SD

7. Touche PLAY / PAUSE

8. Touche PRE

9. Touche VOL -

10. Touche

11. Microphone
Stéréo droite

12. Commutateur

HOLD

13. Ecran LCD

14. Touche REPEAT

15. Touche FWD

16. Touche VOL +

17. Touche FOLDER

18. Touche REC /

STOP

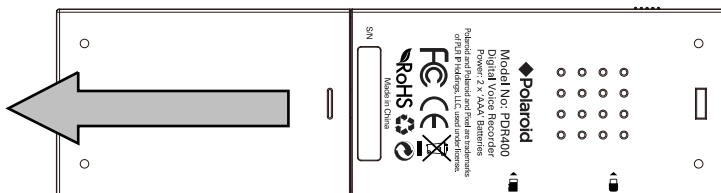
19. Compartiment à

piles

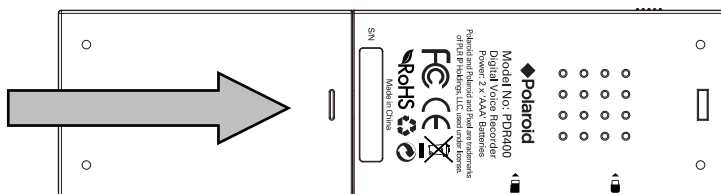
COMMENCER

Installation des piles

1. Retirez le couvercle des piles au dos de l'appareil.



2. Insérez deux piles R03/AAA (non fournies).*
3. Remettez le couvercle en place.



4. Différents états de l'indicateur de charge des piles :
 - Les piles sont neuves :
 - Le niveau de charge des piles est faible ou les piles sont épuisées (remplacez les piles) :

* **Notes** : Assurez vous que le sens de polarité des piles (+/-) correspond bien aux marques à l'intérieur du compartiment des piles. Ne pas mélanger piles neuves et usagées, alcaline et au carbone. Retirez les piles du compartiment lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période de temps.

Mise en marche



- Pressez et maintenez enfoncée la touche **PLAY** jusqu'à ce que le témoin rouge clignote pour mettre en marche l'unité.

Mise hors tension







1. Pour mettre l'unité hors tension, pressez et maintenez enfoncée la touche **PLAY** jusqu'à ce que l'écran LCD s'éteigne
2. L'unité s'éteint automatiquement au bout de (60) secondes d'inactivité.

COMMENCER







Fonction de verrouillage

- Pour désactiver les commandes, utilisez le commutateur **HOLD**, le message "HOLD", l'indicateur  clignote sur l'écran LCD.
- Pour désactiver la fonction de verrouillage, utilisez le commutateur **HOLD**, l'indicateur  disparaît.
- Toutes les commandes sont à nouveau actives.









Réglage du rétro éclairage

1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) secondes pour accéder au menu.
2. Appuyez sur la touche  ou  jusqu'à ce que "Rétro éclairage" soit mis en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL -** pour régler la durée de rétro éclairage.
5. Appuyez sur la touche  ou appuyez sur la touche  pour revenir au menu.

Réglage du contraste







1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) seconds pour accéder au menu.
2. Appuyez sur la touche  ou  jusqu'à ce que "Contraste" soit mis en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL -** pour régler le niveau de contraste.
5. Appuyez sur la touche  or Appuyez sur la touche  pour revenir au menu.

Réglage de la langue



















1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) seconds pour accéder au menu.
2. Appuyez de manière répétée sur la touche  ou  jusqu'à ce que "Langue" soit mis en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche  ou  pour sélectionner une langue.
5. Appuyez sur la touche  or Appuyez sur la touche  pour revenir au menu.

COMMENCER

Réglage du son des touches


1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) seconds pour accéder au menu.
2. Appuyez de manière répétée sur la touche  ou  jusqu'à ce que "Son des touches" soit mis en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour régler le niveau du son des touches.
5. Appuyez sur la touche  or Appuyez sur la touche  pour revenir au menu.









Réglage de la date et de l'heure

1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) seconds pour accéder au menu.
2. Appuyez de manière répétée sur la touche  ou  pour sélectionner "Heure système."
3. Appuyez sur la touche  pour confirmer.
4. Appuyez sur la touche  ou  pour mettre en surbrillance l'année.
5. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer l'année.
6. Appuyez sur la touche  ou  pour accéder au prochain paramètre ou revenir au précédent.
7. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer le mois.
8. Appuyez sur la touche  or  to advance to the next setting or return to the previous one.
9. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer le jour.
10. Appuyez sur la touche  or  to advance to the next setting or return to the previous one.
11. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer l'heure.
12. Appuyez sur la touche  or  to advance to the next setting or return to the previous one.
13. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer les minutes.
14. Appuyez sur la touche  or  to advance to the next setting or return to the previous one.
15. Appuyez sur la touche **VOL+** ou **VOL-** pour augmenter ou diminuer les secondes.
16. Appuyez sur la touche  or Appuyez sur la touche  pour revenir au menu.


COMMENCER





Réglage VOX

Appuyez sur la touche  pour accéder au menu Audio

1. Appuyez sur la touche  pour accéder à l'option Enregistrement
2. Appuyez sur la touche  ou  pour accéder au mode de réglage VOX.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche  ou  pour sélectionner "VOX activé," "VOX désactivé," "Niveau VOX," "Délai VOX," ou "Quitter."
5. Appuyez sur la touche  pour accéder.
6. Appuyez sur la touche VOL+ ou VOL- pour définir le niveau du mode sélectionné.
7. Appuyez sur la touche  pour confirmer et quitter le menu Audio.

Sélection d'un type de mémoire



Appuyez sur la touche  pour accéder the Sound Menu

1. Appuyez sur la touche  pour accéder record setting
2. Appuyez sur la touche  pour accéder à Enregistrer vers
3. Appuyez sur la touche  ou  pour sélectionner parmi :
 - a) Mémoire interne
 - b) Carte mémoire SD

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Enregistrement standard











Pour utiliser le mode d'enregistrement standard, contrôlé par l'utilisateur, suivez ces instructions.

1. Assurez-vous que la fonction VOX est définie sur "VOX désactivé" tel que décrit dans la page précédente de ce manuel.
2. Sélectionnez un répertoire de fichiers en appuyant sur la touche **FOLDER**.
3. Pour démarrer l'enregistrement, appuyez sur la touche **REC / STOP** .
4. Durant l'enregistrement, l'indicateur REC s'allume, la durée de lecture écoulée s'affiche sur l'écran LCD.
5. Parlez vers le microphone intégré ou connectez un microphone externe via le connecteur Microphone.
6. Appuyez à nouveau sur la touche **REC / STOP**  pour arrêter l'enregistrement.

Remarque : pour une qualité d'enregistrement optimale, une distance d'enregistrement de 5 à 9 pouces est suggérée.

Enregistrement activé par la voix (VOX)

L'activation par la voix permet de seulement déclencher l'enregistrement par la voix ou tout autre son.

1. Appuyez sur la touche  pour accéder the Sound menu.
2. Appuyez sur la touche  pour accéder aux paramètres d'enregistrement.
3. Appuyez sur la touche  ou  pour trouver les paramètres VOX.
4. Appuyez sur la touche  pour accéder.
5. Appuyez sur la touche  ou  pour trouver VOX activé.
6. Appuyez sur la touche  pour sélectionner.
7. Appuyez sur la touche **REC / STOP**  (l'indicateur REC et VOX ON s'illuminent, la durée d'enregistrement écoulée s'affiche sur l'écran LCD).
8. Parlez dans le microphone intégré ou tout autre microphone externe raccordé pour démarrer l'enregistrement.
9. L'enregistrement démarre dès la détection du premier son.
10. Au bout de quelques secondes d'inactivité, l'enregistrement s'arrête.
11. Pour manuellement arrêter l'enregistrement, appuyez sur la touche **REC / STOP** .

Remarques :

- Les premiers sons activent l'enregistrement, ceux-ci ne seront pas enregistrés.
- Evitez toute variation de voix en cours d'enregistrement. L'enregistrement s'arrêtera automatiquement au bout de (2) secondes d'inactivité.
- Pour une qualité d'enregistrement optimale, une distance d'enregistrement de 5 à 9 pouces est recommandée.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Lecture de fichiers enregistrés

Appuyez sur la touche **FOLDER** pour sélectionner un fichier à lire

1. Appuyez de manière répétée sur la touche **▶▶** ou **◀◀** pour faire défiler les fichiers son.
2. Appuyez sur la touche **▶||** pour sélectionner.
3. La lecture du fichier sélectionné démarre automatiquement.

Utilisation d'un casque d'écoute/écouteurs

Pour une écoute en privé, raccordez une paire d'écouteurs ou casque d'écoute via le connecteur Ecouteurs. Les haut-parleurs sont automatiquement désactivés lorsque vous raccordez une paire d'écouteurs/casque d'écoute.

Répétition de la lecture

Cette unité peut être configurée pour répéter un ou plusieurs fichiers d'un répertoire. Suivez ces instructions.

1. En cours de lecture, appuyez sur la touche **☰**.
2. Appuyez sur la touche **▶||** pour sélectionner Répétition
3. Appuyez de manière répétée sur la touche **▶▶** ou **◀◀** pour sélectionner "Répétition 1" "Répertoire" ou revenir en mode de lecture "Normale"
4. Appuyez sur la touche **▶||** pour sélectionner.
5. Lorsque "Répétition 1" est sélectionné, le fichier sélectionné est lu en boucle.
6. Lorsque "Répertoire" est sélectionné, tous les fichiers du répertoire sélectionné sont lus en boucle

Effacer un fichier

1. Appuyez sur la touche **FOLDER**.
2. Appuyez sur la touche **▶▶** ou **◀◀** pour faire défiler les fichiers. Le nombre de fichiers et la durée de lecture s'affichent sur l'écran LCD.
3. Appuyez sur la touche **☰** pour accéder Sound menu.
4. Utilisez les touches **▶▶** ou **◀◀**, sélectionnez "Supprimer le fichier"
5. Appuyez sur la touche **▶||** pour confirmer.
6. Appuyez sur la touche **▶▶** or **◀◀** pour sélectionner "Yes."
7. Appuyez sur la touche **▶||** pour confirmer et supprimer.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Effacer tous les fichiers d'un répertoire

1. Appuyez sur la touche **FOLDER**.
2. Appuyez sur la touche **▶▶** ou **◀◀** pour faire défiler les fichiers. Le nombre de fichiers et la durée de lecture s'affichent sur l'écran LCD.
3. Appuyez sur la touche **☰** pour accéder Sound menu.
4. En utilisant les touches **▶▶** ou **◀◀**, sélectionnez "Tout supprimer"
5. Appuyez sur la touche **▶||** pour confirmer.
6. Appuyez sur la touche **▶▶** ou **◀◀** pour sélectionner "Oui"
7. Appuyez sur la touche **▶||** pour confirmer and delete.

Remarque : lorsque la mémoire est pleine, l'indicateur "FULL" s'affiche sur l'écran LCD. Des fichiers doivent être supprimés avant de pouvoir enregistrer un nouveau fichier. Les fichiers supprimés ne peuvent être récupérés.












Lecture de fichiers enregistrés

Configuration de la répétition A-B

1. En cours de lecture d'un fichier, appuyez sur la touche **REPEAT**.
2. Le point A est désormais sélectionné, B clignote sur l'écran LCD.
3. Lorsque B clignote, la lecture du fichier continuera jusqu'à ce que vous appuyiez à nouveau sur la touche **REPEAT**.
4. Après avoir appuyé sur la touche **REPEAT** une seconde fois, les points A et B sont sélectionnés.
5. Seul le segment défini entre les points A et B est lu.
6. Appuyez à nouveau sur la touche **REPEAT** ou appuyez sur la touche **▶||** pour revenir en mode de lecture normale.

INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

Paramètres de Programmation

1. Pressez et maintenez enfoncée la touche  pendant trois (3) seconds pour accéder au menu.
2. Appuyez de manière répétée sur la touche  ou  jusqu'à ce que "Programme" soit mis en surbrillance.
3. Appuyez sur la touche  pour accéder.
4. Appuyez sur la touche  ou  pour sélectionner "Désactivé"
5. Appuyez sur la touche VOL + ou VOL - pour sélectionner Une fois, Tous les jours ou Désactivé
6. Appuyez sur la touche  ou  pour régler la minuterie
7. Appuyez sur la touche VOL + ou VOL - pour régler les heures et les minutes
8. Appuyez sur la touche  pour confirmer et revenir au menu Configuration
9. Appuyez sur la touche  or Appuyez sur la touche  pour revenir au menu.

Connexion au PC*

Pour transférer vos fichiers vers un ordinateur, utilisez un cordon USB. Déplacez vos fichiers vers un disque amovible ou le disque dur de votre ordinateur.

Notes :

- La connexion USB ne recharge pas l'appareil. Elle sert uniquement au transfert de données.
- Assurez-vous que l'appareil est éteint avant de le connecter à votre PC.
- Ne débranchez pas la prise USB lorsque vous téléchargez des fichiers. Cela risque d'endommager votre lecteur et de le faire dysfonctionner.

SPECIFICATIONS

- Mémoire : (2Go), Flash
- Format d'enregistrement : WAV
- Connectivité
 - Connecteur audio pour microphone 3.5 mm
 - Connecteur audio pour écouteurs 3.5 mm
 - Emplacement pour carte mémoire microSD
 - Connecteur Mini USB
- Alimentation
 - o Piles : 3V (2 piles AAA, non fournies)
- Configuration système requise : MS windows XP / Vista / 7 / MAC X
- Dimensions de l'unité (L x H x P) :
1.3" x 4.5" x 0.7" (33 mm x 117 mm x 15 mm)

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

AVERTISSEMENT : Pour éviter des risques d'incendie et d'électrocution, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.



PRÉCAUTION

RISQUE DE DÉCHARGE
ÉLECTRIQUE
N'OUVRIR PAS



Ces mises en garde sont situées en bas, sur les côtés ou à l'arrière de l'appareil.

ATTENTION : Pour éviter les risques de chocs électriques, n'ouvrez pas le boîtier (ou le panneau arrière) de l'appareil. Cet appareil ne contient aucune pièce interne pouvant être réparée par l'utilisateur. Faites appel à un technicien qualifié pour toute opération de maintenance, inspection ou réparation.

- L'éclair avec un symbole de flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral vise à alerter l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » non isolée dans le boîtier du produit pouvant causer un risque de choc électrique pour l'utilisateur.
- Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral vise à alerter l'utilisateur de la présence dans la documentation accompagnant le produit d'instructions importantes concernant le fonctionnement, la maintenance et l'entretien du produit.

Éclaboussures : "Installez le produit dans un lieu sec, à l'abri des éclaboussures et des infiltrations, et ne posez pas d'objet rempli d'eau, tel un vase, sur ou à proximité du produit."

Ventilation : "Veillez à ne pas gêner la bonne ventilation de l'appareil en cours d'utilisation." (Posez l'appareil à une distance raisonnable des murs et des structures environnantes pour assurer une bonne ventilation, surtout lorsque l'appareil est utilisé dans des climats tropicaux/ou tempérés.)



NETTOYAGE

Pour éviter les incendies et les chocs électriques lors du nettoyage, veuillez débrancher l'appareil de la source d'alimentation CA. La surface de l'appareil peut être nettoyée au moyen d'un chiffon à poussière et entretenu de la même façon que vos autres meubles. Procédez avec caution lorsque vous nettoyez ou essuyez les pièces en plastique.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

INSTRUCTIONS POUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT


Ne vous débarrassez pas de cet appareil en le jetant avec vos ordures ménagères mais déposez-le à un point de collecte pour recycler les appareils électriques et électroniques. Ce symbole sur le produit repère des instructions d'utilisation ou indique que les recommandations de mise au rebut ont été portées sur l'emballage. Les matériaux de ce produit sont recyclables. En nous aidant à les réutiliser, pour quelque usage que ce soit, vous apportez une importante contribution à l'ambitieux projet de protection de l'environnement. Consultez vos autorités locales pour savoir si des installations de collecte pour recyclage ont été aménagées.



INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. **LISEZ LES INSTRUCTIONS** - Familiarisez-vous avec toutes les instructions de sécurité et de fonctionnement avant d'utiliser votre appareil.
2. **CONSERVEZ LES INSTRUCTIONS** - Conservez ces instructions de sécurité et de fonctionnement pour référence ultérieure.
3. **TENEZ COMPTE DES AVERTISSEMENTS** - Conformez-vous très exactement aux recommandations portées dans les notes d'avertissement, celles concernant l'appareil même ou son utilisation.
4. **RESPECTEZ LES INSTRUCTIONS** - Conformez-vous très exactement aux instructions d'utilisation et autres.
5. **EAU ET HUMIDITÉ** - N'utilisez pas votre appareil à proximité d'une source d'eau. Par exemple : près d'une baignoire, d'un évier de cuisine, d'un bac à laver le linge, d'une piscine ou dans un sous-sol détrempe.
6. **VENTILATION** - Posez votre appareil dans un endroit et une position lui assurant une ventilation suffisante. Par exemple, ne le posez pas sur un lit, un sofa, un tapis ou toute autre surface risquant d'obstruer les ouvertures de ventilation, ni ne le placez à l'intérieur d'un meuble encastré, telle une bibliothèque ou autre meuble risquant d'entraver la bonne circulation de l'air par les ouvertures de ventilation.
7. **CHALEUR** - Éloignez votre appareil de toute source de chaleur telle qu'un radiateur, un climatiseur ou un four, et de tout appareil dégageant de la chaleur (par exemple un amplificateur).
8. **ALIMENTATION ÉLECTRIQUE** - Branchez votre appareil uniquement sur une alimentation électrique du type décrit dans les instructions d'utilisation ou marqué sur le produit même.
9. **MISE À LA TERRE ET POLARISATION** - Vérifiez la polarisation ou la mise à la terre de l'appareil avant de l'utiliser.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

10. **PROTECTION DU CORDON D'ALIMENTATION** - Acheminez le cordon d'alimentation de sorte qu'il ne risque pas d'être piétiné ou écrasé par des objets posés sur lui ou contre lui. Faites particulièrement attention au cordon au niveau de la prise, au point de branchement sur une rallonge ou une multiprise et au point de sortie de l'appareil.
11. **NETTOYAGE** - Nettoyez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
12. **LIGNES À HAUTE TENSION** - Si vous utilisez une antenne extérieure, choisissez un emplacement qui soit à distance raisonnable des lignes à haute tension.
13. **NON UTILISATION PROLONGÉE** - Débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale si vous n'envisagez pas d'utiliser l'appareil avant longtemps.
14. **OUVERTURES D'AÉRATION** - Veillez à ce qu'aucun objet ni liquide ne pénètrent à l'intérieur de l'appareil via les ouvertures d'aération.
15. **PIEDS ET SUPPORTS**- Utilisez votre appareil uniquement sur des pieds ou des supports recommandés par le constructeur. Si vous posez l'appareil sur un pied ou un support, déplacez toujours le pied ou le support avec prudence. Un arrêt trop brusque, une force excessive ou une surface accidentée suffit pour que le pied, ou le support, et l'appareil posé dessus se renversent. 
16. **MONTAGE MURAL ET AU PLAFOND** - Pour fixer l'appareil sur le mur ou le plafond, conformez-vous aux recommandations du fabricant.
17. **RÉPARATION** - Vous devez impérativement apporter votre appareil à un technicien professionnel qualifié lorsque :
 - a. le cordon d'alimentation ou la prise est endommagé ;
 - b. un objet ou un liquide est tombé sur l'appareil ;
 - c. l'appareil est resté sous la pluie ;
 - d. l'appareil est tombé ou a été autrement endommagé ;
 - e. l'appareil ne semble pas fonctionner normalement, ou alors avec des performances nettement moindres.
18. **INTERVENTION** - Seules les opérations indiquées dans ce guide sont permises à l'utilisateur. Toutes les autres, notamment celles de réparation, sont du seul ressort d'un technicien professionnel qualifié.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

NOTE FCC (États-Unis)

Cet équipement est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes : (1) Cet équipement ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) Cet équipement doit accepter toute interférence reçue, incluant les interférences pouvant causer un dysfonctionnement.

Le règlement de la FCC spécifie que toute altération ou modification de l'appareil non expressément approuvée par la partie en charge de la conformité peut entraîner l'annulation de l'autorisation d'utilisation concédée à l'utilisateur.

- Pour éviter des risques d'incendie et d'électrocution, n'exposez pas votre appareil à la pluie ou à l'humidité.
- N'essayez jamais d'ouvrir le boîtier. Vous vous exposez à de hautes tensions. Confiez cette opération uniquement à un technicien qualifié.

NOTE IC (CANADA)

Cet appareil respecte les limites de classe B concernant les nuisances radio pour les équipements numériques, fixées par le Règlement sur les interférences radio de l'IC (Industry Canada).



Pour des informations sur les réparations, l'assistance et la garantie, visitez www.polaroid.com

« Polaroid » et « Polaroid and Pixel » sont des marques commerciales de PLR IP Holdings, LLC, utilisées sous licence. PLR IP Holdings, LLC ne fabrique pas ce produit et ne fournit aucune garantie et assistance pour le produit. Les caractéristiques de produit, les spécifications, et l'apparence est assujetti au changement sans la notification.

© 2010 PLC Technology Des droits réservés. Les droits de propriété, y compris les droits du dessin, de forme, de courbe ne peuvent pas être copiés, promus ou projetés du tout sans le consentement de PLC Technology d'aucune manière soit électronique ou mécanique, y compris photocopie, reproduction ou information gardée dans le système. Toute distribution pas autorisée de ce paquet, du dessin ou du produit, toute portion ici comprise, sera accusée dans sa totalité par la loi. Les spécifications sont soumises au changement sans un avis préalable.